

MINUTES OF PROCEEDINGS

THURSDAY, DECEMBER 11, 1986

(4)

[Text]

The Legislative Committee on Bill C-15, An Act to amend the Criminal Code and the Canada Evidence Act, met at 3:34 o'clock p.m. this day, the Acting Chairman, Blaine A. Thacker, presiding.

Members of the Committee present: Mary Collins, David Daubney, François Gérin, Robert Kaplan, Rob Nicholson, Svend J. Robinson and Blaine A. Thacker.

Witnesses: From the Canadian Council on Children and Youth: Brian Ward, Executive Director; Nick Bala, Director; Marcia Smith, Canadian Institute of Child Health.

The Acting Chairman advised the Committee that, pursuant to S.O. 93(7), the Chairman had designated him to act as Chairman for purposes of this meeting.

The Committee resumed consideration of its Order of Reference dated Tuesday, November 4, 1986, concerning Bill C-15, An Act to amend the Criminal Code and the Canada Evidence Act. (See *Minutes of Proceedings and Evidence, Tuesday, November 18, 1986, Issue No. 1.*)

The Committee resumed consideration of Clause 1.

Brian Ward, Nick Bala and Marcia Smith made statements and answered questions.

On motion of Rob Nicholson, it was agreed,—That reasonable travelling and living expenses be reimbursed to two members of the delegation from the Canadian Association of Social Workers, which has been invited to appear before the Committee.

Questioning resumed.

At 5:20 o'clock p.m., the Committee adjourned to the call of the Chair.

Mary MacDougall

Clerk of the Committee

PROCÈS-VERBAL

LE JEUDI 11 DÉCEMBRE 1986

(4)

[Traduction]

Le Comité législatif sur le projet de loi C-15, Loi modifiant le Code criminel et la Loi sur la preuve au Canada, se réunit, aujourd'hui à 15 h 34, sous la présidence de Blaine A. Thacker, (*président suppléant*).

Membres du Comité présents: Mary Collins, David Daubney, François Gérin, Robert Kaplan, Rob Nicholson, Svend J. Robinson et Blaine A. Thacker.

Témoins: Du Conseil canadien de l'enfance et de la jeunesse: Brian Ward, directeur exécutif; Nick Bala, directeur; Marcia Smith, Institut canadien de la santé infantile.

Le président suppléant informe le Comité que, conformément aux dispositions de l'article 93(7) du Règlement, le président l'a chargé d'agir comme président de la présente séance.

Le Comité reprend l'étude de son ordre de renvoi du mardi 4 novembre 1986 relatif au projet de loi C-15, Loi modifiant le Code criminel et la Loi sur la preuve au Canada. (*Voir Procès-verbaux et témoignages du mardi 18 novembre 1986, fascicule n° 1.*)

Le Comité reprend l'étude de l'article 1.

Brian Ward, Nick Bala et Marcia Smith font des déclarations et répondent aux questions.

Sur motion de Rob Nicholson, il est convenu,—Que deux membres de la délégation de l'Association canadienne des travailleurs sociaux qui ont été invités à comparaître devant le Comité soient remboursés des frais de déplacement et de séjour jugés raisonnables.

Le Comité reprend l'interrogatoire des témoins.

A 17 h 20, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

Le greffier du Comité

Mary MacDougall